

УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

UKRAINIAN LABOR NEWS

The Provincial Library
CORNEL REITCHARD AVE. & MCGREGOR ST.
City

WINNIPEG, MANITOBA, CANADA

Виходить два рази на тиждень — в середу і суботу. — Published semi-weekly — on Wednesday and Saturday.

РІК III. Ч. I. СУБОТА, 1. СІЧНЯ 1921. WINNIPEG, MAN. SATURDAY, JANUARY 1st, 1921. No. 1. VOL. III.

Новинки.

КОНГРЕС ФРАНЦУЗЬКОЇ СОЦІАЛІСТИЧНОЇ ПАРТІЇ.

Французькі соціалісти прилучилися до III. Інтернаціоналу.

ТУР, Франція, 29. грудня. — Французька соціалістична партія перебрала нині великою більшістю голосів за абсолютною злукою з III. Комуністичним Інтернаціоналом.

Внесені лівого крила за вступленням до III. Інтернаціоналу дістало 3.208 голосів, в той час як друге внесення посла Жана Льюге, від центрів яке ждало, щоб конгрес заявив незалежність, чи він визнає виключення Льюге і його сторонників з Інтернаціоналу, отримав 1.022 голоси. Делегати, що мали 397 голосів, стрималися від голосування.

Конгрес зівстав отворений 25. грудня. Присутніх на конгресі делегатів є 350, які репрезентують 180.000 членів партії. Рішено взяти рішення на порядок дня справу прилучення ся до III. Інтернаціоналу, хоч ся справа була послідна на програмі.

Делегати голосують мандатами, отримавши свої інструкції від своїх округів.

Кляра Цеткін на конгресі. — Прибула до Франції потайки.

ТУР, Франція, 28. грудня. — Кляра Цеткін, посол до німецького парламенту і членка виконавчого комітету Третього Інтернаціоналу, якої паспорт Французи відмовили ся завідувати, прибула нині нагло до салі, де відбував ся французький соціалістичний конгрес.

М. Фросар, секретар французької соціалістичної партії, який промовляв в імені комуністів, був перерваний підчас своєї промови і делегати привели Кляру Цеткін на п'ятому формі.

Кляра Цеткін є бітоволоса жінчина в віці 60 літ. Вона була одита в просте брукатне убрання і її привитано бурєю гримих оплесків.

Французи заборонили мені прийти сюди, — сказала вона до делегатів, — однак як добра комуністка я таки прибула.

— кричала вона, говорючи про польську війну проти Соціалістів, яка вела ся при альянській підмозі.

Кляра Цеткін прибула пізно по полудні і промовляла через пів години. Потім вона відійшла в супроводі малого гуртка приятелів. Нікому не дозволено було вийти через 20 минут, щоби дати її спрому відіхати так само тайно, як і вона прибула.

Пі прибуття на конгрес було несподіване. Думають, що вона прибула автомобілем і по опущенню салі конгресу удала ся до німецької границі.

М. Фросар заявив, що комуністи будуть і на даліше брати участь у виборах, йдучи за порадою Леніна, однак будуть уживати парламенту лише як трибуни для проголошування його неспособности.

Телеграма з Росії. Конгрес отримав нині від соціалістичного прем'єра Николая Леніна і соціалістичного міністра війни Льва Троцького та голлови III. Інтернаціоналу Зіновєва телеграму, в якій він став повідомлений, що французькі соціалісти можуть одиноко лише тоді прилучити ся до III. Інтернаціоналу, коли безумовно приймуть всі 21 точки, уложені тим Інтернаціоналом.

Поляки повинні опустити Східну Галичину і признати її незалежність, каже А. Йоффе.

КОПЕНГАГА, 26. грудня. — Газета "Політикен" містить слідуюче донесення з Риги: Предсідатель соціалістичної мирової делегації Адольф Йоффе, в розмові з представниками газет заявив:

"Врангель розбитий і Росія не має тепер причини бити ся з Польщею. Если польське правительство і на даліше буде саботажувати мир, то се приведе до воєнних наслідків. Росія жадає, щоби Польща відмовилася від заборочої політики в відношенню до окупованих держав. Перше всего Польки повинні опустити всю Литву і Східну Галичину і признати її незалежність".

Віддали залізницю Вільно-Двінськ Польщі. ВАРШАВА, 30. грудня. — Формальне повідомлене вислано до Литви, що залізнична лінія межі Вільно і Двінськом останиє при Польщі і що запропонований плебісцит відбуде ся лише на території положений на захід від тої лінії. Се повідомлене було вислане комісією "ліги націй", яка занімала ся виготовлюванем деталей плебісциту, і тут розуміють, що в наслідок сего, Литва залишить думку плебісциту в окрузі Вільно.

шевицьких урядників на смерть, а 16 на тяжку вязницю.

Мирові переговори в Ризі були перервані лише через свята.

РИГА, 28. грудня. — Мирові переговори між Польщею і радянськими республіками були перервані лише через три дні різдвяних свят. Члени комісії відновили свою роботу вчора і всякі поговорки, що переговори були перервані в наслідок конфлікту між комісіями, оказались ся без жадної основи.

Ніяких непорозумінь на мировій конференції не сподіються ся.

Уступлене польського прем'єра Вітоса і міністра праці.

БЕРЛІН, 25. грудня. ("Форвертс"). — Крім Ігнаца Дашинського виступили з польського правительства також прем'єр Вітос, провідник лівової партії, і міністр праці. Польська соціалістична партія рішила не брати рішучо жадної участі в реакційній правительстві.

Засуд десятих угорських народних комісарів.

БУДАПЕШТ, 29. грудня. — Вчора угорський суд видав засуд на десятих народних комісарів. Чотирох засудив на смерть, через повизане, а шістьох на досмертну вязницю.

Соціалістичне павительство відкликало з Лондону Красіна.

ЛОНДОН, 30. грудня. — Нинішня бездротна депеша з Москви каже, що так як Велика Британія, яка недавно прийняла лінійний договір щодо відновлення торговлі з Росією, тепер цілковито перемінила свою позицію і явно уникла зложений нею в липні зобов'язань, соціалістичне павительство рішило відкликати з Лондону Леоніда Красіна, соціалістичного комісара торговлі і промислу, щоби з ним порадили ся в сій справі.

Совети демобілізують армію.

Нинішня бездротна депеша з Москви каже, що в наслідок закінчення важливіших мілітарних операцій, розпочалася вже частинна демобілізація російської червоної армії. Ся акція дасть Соціалістичній Росії можливість сконцентрувати свою силу на принципіальних економічних проблемах краю.

До Москви прибули представники канадської фірми.

КОПЕНГАГА, 29. грудня. — Сюди доносять нині, що до Москви прибув представник англо-канадської фірми для переговорів з соціалістичним павительством в справі великих лідових концесій в північній Росії. Сказано, що представник Бугов баждає набути концесії на ті землі, які не є включені в концесії американських капіталістів, одержаний Вашингтоном Д. Вандерліпом.

Совети зміняють свої операції на Кавказі.

ПАРИЖ, 28. грудня. В отриманій тут нині депеші з дипломатичних жерел наткається ся, що більшовики дуже змінили свої операції на Кавказі і загрожують новим прибалтійським державам.

ГРУЗІЯ СТАНЕ СОВІТСЬКОЮ.

Пересадуване соціалістичного руху в краю.

ТІФЛІС, 28. грудня. — Правительство грузинської республіки розпочало енергічні кроки проти осіб підозрілих о більшовизм. Репрезентанта Соціалістичної Росії вигнано з Кураїса, на північ від Батума, а на соціалістичні клуби зроблено наїзди, поарештовано їх членів і забрано оружжя і документи. Остру ноту вручено М. Шеманови, який репрезентує тут московське правительство, заявляючи, що адміністрація республіки рішила ся вести немилосердну війну проти заговорників і не буде толерувати соціалістичних горожан в сій краю.

Грузія, однак, є цілковито оточена більшовицькими державами і сподіються ся, що вона мжждо хвилі буде навішена соціалістичним гурганом. Тутешні комуністичні провідники одержали інструкції удати ся до міста Деліжану, на північній кінці озера Гоча, і встановити там революційний комітет. Коли се буде зроблено, ім поручено завести соціалістичний режим і звернути ся з апелем о інтервенцію до російської армії, сконцентрованої здобж східної границі. Сей плян переведено успішно в Вірменії.

Вірменське правительство вислало до адміністрації Геруві ноту, домагаючи ся переведення плебісциту в провінції Акальхаяк, де 70 процент населення становлять Вірмени.

Комуністичні школи в Англії.

ЛОНДОН, 26. грудня. — Лондонська газета "Таймс" радить правительству підняти острі міри проти поширюючої ся в краю комуністичної пропаганди. Газета твердить, що комуністи покрили Англію цілою сіткою "червоних" недільних шкіл, до котрих записалось поперех 10.000 дітей. Діти вчать "десять пролетарських заповідей", співають революційні пісень і приучують уживати в розмові слова "враніш". Для дітей видаєть ся журнал "Red Dawn".

Знесли власність на книжки.

ЛОНДОН, 24. грудня. — З Москви доносять, що в Росії знесено окремим декретом приватну власність на книжки і бібліотеки, котрі від тепер будуть уважатись власністю держави.

Звірства польських офіцерів.

БЕРЛІН, 22. грудня. — Варшавська польська часопись "Народ" псадає спис жінок, які взяли в полон польські війська підчас свого наступу на Росію і над якими в варшавській спесіб знушали ся польські офіцери. Ті польські пані допускали ся на полонених "більшовичках" таких насильств, до яких є здібна лише здегенерована польська шляхта.

Польська армія перемінилася в армію жебраків.

БЕРЛІН, 20. грудня. — "Робітнік", орган польської соціалістичної партії, малює в одній з своїх послідних статей подложене польським жовнірив в дуже сумних красках. Здемобілізовані жовніри, котрих Пільсудський еще недавно збирал ся завоювати Со-

вітську Росію, вертають домів в лахмітях і без куска хліба. Хорообрі офіцери задрають з жовнірив мундурі і бувша польська армія, півголодна і холодна, вертає до своїх сіл, де на місце відпочинку находить нужду.

Поділили ся Сирією і Палестиною.

ПАРИЖ, 23. грудня. — Прем'єр Лейг і Лорд Гардінг, британський амбасадор у Франції, підписали сьогодні французько-британську угоду, якою регулюєть ся дежі справи в Сирії і Палестині. Се відноситься ся головно до границь адміністрації залізничних і водяних шляхів.

Чічерін протестує.

КОНСТАНТИНОПЛЬ, 22. грудня. — Юрій Чічерін, російський соціалістичний міністр заграничних справ, вислав під датою 20. грудня бездротну телеграму до прем'єрів Греції, Румунії і Югославії, в якій протестує проти мнимі продажі генералом Вранглем майна, включно з торговельними кораблями, яке, як він каже, належить до російського народу.

Чічерін говорить, що правительство, яке дає дозвіл на того рода трансакцію, допускаєть ся ворожого винку проти російського народу і в виду того домагаєть ся, щоби без проволочно заряджені міри в цілі звороту Росії її торговельної флоты.

Побіда соціаліста при виборах до парламенту.

ПАРИЖ, 22. грудня. — Велика побіда соціалістів при доповняючих виборах в Лорде-Гарон, викликала в французьких урядових кругах велике затрівоженне. Соціаліст Жан Рено, який кандидував на більшовицькій програмі, одержав 18.651, підчас мли його противник, якого поставила коаліція всіх прочих партій, одержав всего 14.000 голосів. (В минулому році соціалістичний кандидат здобув в тім окрузі лише 7.000 голосів.)

Цілковита побіда соціалістів в мексиканським степіт.

МЕКСИКО СИТИ, 23. грудня. — Соціалістична партія в степіт Кампече віднесла повну побіду при виборах до степітвого союму і до міських рад. Всі міські ради і цілий сойм складають ся виключно зі соціалістів. (Стейт Кампече лежить на полудневім півострові Мексика, північ-стейту Юкатан.)

БОЛЬШЕВИЗМ ОГОРТАЄ СЕРЕДНУ І ПОЛУДНЕВУ ЕВРОПУ.

ЛОНДОН, 18. грудня. — Сер Роберт Горн, президент промислової ради, відбував нині дальшу конференцію з Леонідом Красіном, представником Соціалістичної Росії. Сподіють ся, що невагом справа торговельного договору між Англією і Соціалістичною Росією буде полагоржена. У тісній залуці з сим стоїть справа безробіття в Англії, яке може довести до великої катастрофи.

Є багато причин, які прижеволюють Англію до безпробовного заключення торговельної угоди з Соціалістичною Росією. Як всі запевдають, до Європи загостить страшна зима,

страшніша ніж всі попередні. В Англії безробітє зросло до небувалих розмірів, хоч положене в Англії є корисніше в порівнанню до страшних відносин, які панують в інших краях Європи.

Большевиизм прибрав нараз дуже грізні розміри і огортає нині цілу середню і полудневу Европу. Комунізм поширюєть ся нині з великою скоростю в Румунії, Польщі і Чехословаччині. Цілий Кавказ в руках більшовицьких. Соціалістична Росія починаєть ся інтересувати справами Греції.

Політики дуже песимістично глядять на дальший хід подій у всіх краях між Балтійським і Середземним морем. Большевики поширили свою діяльність також в Азії, розвиваючи живу агітацію в Персії.

Мужі, яким залежить на тім, щоби поправити економічні відносини і здержати поширене большевизму дальше на захід і північ, роблять зусилля прискорити заключенне торговельної угоди між західними державами і Соціалістичною Росією. Про се знає Соціалістична Росія і вона тепер нарочно зволікає з переговорами. Вона бачить скрутне положене європейських держав і тому сподієть ся досягнути для себе не лише ліпші користи торговельні, а але й політичні.

Німеччина, користаючи з низької вартости валюти, майже зовсім виперла Англію з ринків в Польщі, Австрії, Румунії і Чехословаччині. Англіїські купці не є в силі конкурувати з Німцями.

Одиноким спосабом ратунку для істнованя Англії є піднести заграничну торговлю і зменшити безробітє. Коли Англії не вдасть ся сего досягнути, катастрофа є неминуючою.

Американське вугле в Росії.

МОСКВА, 30. листопада. (Через Штотгольм; "Роста", Відень). — В соціалістичній порті Мурманськ виладуюно вугле з трох американських кораблів. Деятох дальших кораблів з американськими товарами сподіють ся в слідуючих днях.

Матір гніває ся на непослушну дитину.

ЛОНДОН, 15. грудня. — Кореспондент робітничого дневника "Дейли Гералд" ише з Відня слідуюче:

"Інформації, які я дістав з урядових польських кругів виказують, що з причини розбитя Врангля відносини між Францією і Польщею захитали ся.

"Французьке министерство заграничних справ подало отверто до відомо Польщі, що Франція незадоволена з того, що Пільсудський підписав рижську угоду з Соціалістичною Росією, котра зобов'язала би соціалістичну Росію заперестати офензиву проти Врангля, Петлюри і Балаховича".

(Таки нема ліпшого як мати добру матір, що дбає про своїх діточок.)

Привіз платину з Росії.

ГАРІЕТТЕ, 14. грудня. — Нелсон Нолф, американський жовнір, що був з американською армією в Архангельську і повернув до Америки, привіз з собою кілька кавалек лискучого металу, котрі він найшов недалеко Архангельська над рікою Двіною. Спеціалісти, які пробують і оцінюють металі заявили йому, що се є найліпшого рода платина, якої вартість вносіть около 18 тисяч доларів.

ВАЖНЕ ДЛЯ ЧЛЕНІВ УКР. РОБ. ДОМУ.

Повідомляєть ся всіх членів Українського Робітничого Дому, що

СПЕЦІАЛЬНИЙ МІТІНГ

в справі вибору делегатів на загальні річні збори, відбудеть ся в неділю, дня 2-го січня 1921, о год. 2.30 по полудні.

Кожий член повинен обов'язково вжитись на мітінгу, як також просить ся взяти з собою членську книжочку. Хто з членів не отримав еще членської книжочки, хай зголосить ся до офісу У. Р. Д. Заряд.

ПРЕДСТАВЛЕНА В УКР. РОБІТНИЧИМ ДОМІ

В СУБОТУ, 1-го СІЧНЯ 1921.

Драматично-Співачий Кружок Укр. Робітничого Дому — відіграє

славну драму з робітничого життя в 4. діях С. Белої п. н.

"БАТРАКИ"

Ціни місць: 75, 50 і 35 центів.

В П'ЯТНИЦЮ (на Різдва), ДНЯ 7. СІЧНЯ 1921

Товариство ім. М. Заньковської — відіграє

чудову драму з козацьких часів в 5-ох діях В. Гринченка п. н.

"ЯСНІ ЗОРІ"

Штука надзвичайно интересна, тому старайтесь прийти і побачити її.

ЦІНИ МІСЦЬ: 75, 50 і 35 ЦЕНТІВ.

В СУБОТУ, ДНЯ 8. СІЧНЯ 1921

Товариство бандурист — відіграє

одну з найкращих комедій п. н.

"ВОРОЖБИТ"

Штука дуже интересна і всіх зодовольить.

ЦІНИ МІСЦЬ: 75, 50 і 35 ЦЕНТІВ.

ЛИХОЛІТТЕ В ЄВРОПІ.

(Кореспонденція до "Українських Робітничих Вістей".)

(Довірено.)

Загин грошей.

Отже воно і висувалося з тієї ситуації такі кумедні речі, що в одних країнах гроші не мають ніякої вартості, коли за них щось купувати в другій країні. Подивіть ся, чи може що купити австрійський робітник в Англії, де чоботи коштують два фунти штерлінгів, тобто поперек 2.000 корон, котрі середно робітник заробляє за три тижні в Австрії? Три чотири тисячі місячної платні у Відні є не достаточним, щоб прожити з родиною два тижні без голодів, а проте більшість віденських робітників живуть на 3-5 тисяч і тільки найкращі верстви мають 6-8 тисяч корон місячно, сума, на котру сьак-так можна перебити ся. Швайцарська банашанка молока коштує 75 австрійських корон (в Швайцарії один франк), що є така сума в Австрії, яку треба віддати заробити; коли-ж в Швайцарії її зароблено в пів години.

Чи не ясно нам тепер, що Швайцарія не може продавати ні свого молока, ні чокеляди, ні годинників, ані жадних машин ні в Польщі, ні в Чехословаччині, ані на Україні (хоч би навіть Україна не була в межах блокади)? Чи не ясно нам звідси, що Швайцарія не може продукувати своїх годинників, бо курс її валюти такий високий, що ніхто в Європі не хоче купувати дорогих годинників. Ось чому фабрики припиняють ся і робітників викидає ся на вулицю: тільки тому викидає ся, що за багато вони користних річій наробили для людськості!

Та в Німеччині справа стоїть ще гірше. Там могоб продавати за кордон виробів німецької промисловості, бо німецька марка є дешева, за кордоном охочо купують німецькі речі за дешеву ціну; дійсно, Швайцарець купує німецькі чоботи, бо вони коштують всего 200 марок, або ж 20 швайц. франків (*1. ф. ш. — 10 марок), але-ж швайцарські чоботи коштують 40 швайц. франків.

Так воно й було на початку, що-з Німеччини куповано і вивожувано все, що можна. Навіть в Англії почали купувати німецькі вироби, — машини, автомати, мотори, чоботи, — все що можна, куповано і вивожувано. Та й не довго воно так тягло ся. Прийшов час, що треба було довозити за кордон сировину, купувати бавовну, гуму, каву, какао, олово, мідь і т. д. Тут то й випало, що німецькі гроші добрі були, коли продавати щось з Німеччини за кордон, та маловартісні ті гроші стали, коли довелось щось купувати за кордоном.

Треба було позичити сировину, бо інакше хоч все в краю спиний! Сьє було з початком 1920-го року, що Німеччина позичала дещо в Америці та в Англії, і ще тоді також стало ясно, що без зменшення тягарів воєнних субсидій в Німеччині може прийти до соціалістичної революції. Англія, що найбільше розуміє економічну ситуацію все тинге за "полу Францію, яка як цуцник на ланцуху все хоче розшматувати Німеччину, бо вона боїть ся мари комунізму, що ходить нині по Європі, і який запанує тим скорше, чим ґрунтовніше запанує безлад в капіталістичній господарстві.

І так зає і так погано.

Даставши сяку-так полекшу від Америки та Англії Німеччина однак не задала своєї длі, бо наслідком полекшої вартості марки підсочила на швайцарській біржі в Ціріху, в Лондоні і Нью Йорку, а через піднесенє марки пропала охота купувати німецькі вироби. Дійсно, коли німецька марка коштувала десять швайцарських центимів, то варто оуло купувати німецькі чоботи, сорочки. Коли-ж вона стала вартувати 15 швайц. центимів

(100 німецьких марок вартували 15 шв. франків), то вже не стало змислу купувати щонебудь в Німеччині, що можна купити у себе за ту-ж саму ціну.

Тай до того німецькі промисловці, куцці, що попередно дуже радо спускали за кордон все, на що могли покласти свою руку і на тим добре заробляли через дешевизну грошей, тепер, коли за продажні німецькі товари не давали вже стільки грошей (а не давали тому, що німецькі гроші стали вище цінитись в порівняно з іншою валютою), бо у них пропала охота везти і крам за кордон.

Наведемо однак такий приклад, щоб вияснити сю ріжницю в доходах німецьких промисловців. В 1919 році за німецькі самоходи платили в Швайцарії припустимо 30.000 швайц. франків, що в німецькій валюті вносило 300.000 нім. марок (100 нім. марок = 10 шв. фр.) Ціна самохода в Німеччині була лише 200.000 нім. мар. Вигода продажі в Швайцарії ясна, за виплатою транспорту і мита 50.000 нім. марок, фабрикантові лишалося 50.000 нім. марок, що робило дохід вище за німецький.

Весною 1920 року німецька марка підсочила до 12 шв. фр. за 100 нім. марок. Значить за самохід німецький фабрикант мав вже не 300.000 нім. марок, а лише 250.000. Вище сего він не міг дістати в Швайцарії, бо швайцарські самоходи коштували 32.000 франків.

Се є один із прикладів. Те-ж саме можна сказати і про всякі інші річи німецької промисловості. Таким чином в літі 1920 р. прийшло до того, що Німеччина не могла продукувати на зовнішній ринок, а тільки на свій власний, а в внутрішній німецький ринок пропав для німецького фабриканта, бо, коли не був наситений, товари були за дороги для німецького споживача, для робітника. Сколілось безглузде, счинилась нісенітниця. Вироблено силу крामу, якого не можна ані за кордон продати через підвишенє валюти, ані самим в Німеччині спожити через дорожечу. Тоді фабрики стали замикатися, робітників на вулицю викидати. Запанувало безробітє.

Країни низької валюти.

Лишились ще країни, де валюта була не вище німецької. До таких рахуємо Чехословаччину, Австрію, Югославію, Польщу, Румунію, Болгарію, Туреччину і нарешті радянську федерацію: Росію і Україну. Залишилися на боці дві останні країни, спинимось на перших.

Не згадуючи вже про розбитий транспорт, особливо в Польщі, Галичині, Угорщині, сі держави відгородились ціло низкою митових кордонів, озброїлось своєю власною валютою, заборонили вільний її обмін, щоб тим уникнути спекуляцій і упадку валюти, і тим всім поставили торговельні зносини майже в неможливі умовини.

Тай се ще не все! Мало не ціла середна Європа належить до країн, де людність не може виживитись своїм власним хлібом, своєю сільською продукцією. Німеччина потребує української або американської пшениці, щоб задоволити свої потреби. Вона може прожити своїм хлібом лише на протязі десяти місяців; коли для двох місяців що року вона не доведе за кордон збіжжя, то годі її перебувати до нового року. Але якраз сей хліб не приходить ані з України, ані з Австрії, ані з Угорщини. Аргентина-ж належить до країн високої валюти. Отже торговельний обмін з виснаженими європейськими державами не дає Німеччині нічого крім безвартісних паперів, за які годі щось купити. Таким робом Німеччина не має куди вивозити свої товари,

ри, не може вона знайти країни, де-б її вироби вимінювати на щось вартісне. Для піддержаня своєї господарської рівноваги німецька держава потребує ще колоніальних товарів, — як кава, кавчук, кокосові оріхи, риж і т. д., але позбувшись своїх колоній, що всі пішли до Англії і вистративши всяку надію сколонізувати Мезопотамію, вона стоїть нині в страшній розпущі, в чорних руїнах світової пожежі, між старим і новим світом, між комунізмом і капіталізмом.

Завдяки зростови визиску абсолютна заробітна платня так низько впала в Німеччині, що німецьке робітництво є нездатним спожити вироблені товари, а се в свою чергу шкідливо відбилось на промисловості. Так в швейській галузі замкнено було половину фабрик.

Втратавши зовнішній сякий-такий ринок серед країн високої валюти і не знайшовши його в країнах низької валюти, Німеччина викинула силу товарів на внутрішній ринок, котрий через дорожечу не міг їх спожити. Звідси настало безробітє в цілій Німеччині.

Країни соціалістичної революції.

Якраз саме ті країни, що могли постачити потрібну Німеччині поживу, хліб, сировину, корм для худоби охоплені пожежою соціалістичної революції. Люта нехватність з боку капіталістів проти соціалістичних республік потягнула за собою трирічну контрреволюційну чинність світового капіталу проти Росії, блокаду проти робітничої влади і змаганє знищити її в кінцє. Та сі всі підступи і брутално-ганебні отверті напади світової контрреволюції, не знищивши пролетарської влади, одночасно привели до зруйнованя ще раніш війною поповненої господарської рівноваги Європи, до збільшеня заколоту в системі міжнародної економіки і нарешті до злиднення барсанів в замкненні собі господарських одиниць і до безробітє.

В той час, коли Швайцарія купить свої машини, годинники, що не мають де найти собі ринку, і живає найбільш собі зусиль, щоб роздбати собі хліба, цукру, на Україні цукроварні припиняють свою роботу через наступи попіраких Англією та Францією контрреволюціонерів, хліб не має спромого дістатись до портів Чорного моря заблокованого світовою спілкою чорного імперіалізму і дрібнобуржуазії, стереженого світовими розбійщиками і піратами моря.

Транспорт, залізничі і вуглева промисловості на Україні так зруйновані; що годі скоро перевезти хліб до вивозу за кордон на обмін за машини і одж навіть тоді, коли-б всяка блокада і всі перешкоди на зовнішні зносини між Росією і західною Європою було скасовано.

Становище набуло справді неможливо безглуздох вигляда. В той час, коли соціалістична Росія через економічну руїну, спричинену війною і блокадою, примушена мільонами виробляти постоди, Німеччина не знає, що робити з своїми чоботами і начиняє фабрики, викидає робітників і каже їм, що нема де дівати наготовлених товарів!

Та коли 5.000.000 тон вивезено з України українського збіжжя було в значній мірі попададо до Німеччини в обмін за ті машини і вовняні вироби, що привозено було з Німеччини до Росії, то нині сей хліб Німеччина мусить шукати по цілям світа, розпродувати все, що має з свого колішнього достатку і викидати робітників на вулицю. Не має змоги обміняти на пшеницю та коноплю свої шкіряні вироби, свої перкалі. Німецьке господарство бєть ся в обіймах безглуздої політики Франції, що відбирає останні утновєня в Альзасі і Лютарингії (полташ) і припиняє всі шляхи, що ведуть до відновленя торговельних зносин з Росією і Україною.

Одинокий ратунок.

Чи не бачимо ми, зовсім ясно, виразно, всі марно загублені зусиль, енергію, людську працю на осягненє лише одної мети — збільшеня доходів одної з суперницьких держав? Чи не впливає теперішня ситуація і катастрофальна криза з попередного розвитку капіталу та з останньої війни, котра остаточно розхитала цілий капіталістичний будинок? Англії бракує сировини, конопля, ліса, шкіри і продуктів сільського господарства, але доки Росія не відновила економічного життя, доти треба залишити всякі надії на уноврмованє свого господарства. Америка нафабрикувала таку безліч всякого крामу, що вже не має що з тим робити і куди відсилати і спичино працю через перепродукцію. Побивши Німеччину, вона свобідно розпрямляла свої крила над цілою полудневою Америкою, але зрїст виробництва, нагородженє фінансового капіталу, упадок валюти європейських держав робить її всевладною панєю цілого світа. Одинокий суперник, що вириває на широкіх просторах земної кулі є Англія і вона мусить бути приборкана так само як Німеччина, ось для чого потрібна нова програма військочвї флоту. Туди буде видано той-мішок — багатства, капіталів, що їх Америка накопичила підчас війни.

Та коли найбільшою загрозою капіталізму по війні була недостача річній, крामу і підпадок продукції, то нині ми вже маємо другу ще більшу небезпеку, яка полягає в перепродукції товарів і дезорганізації міжнародного виміну. Се-ж якраз і є те лихо, що нагнало вже Німеччину і кидає мільони людей на вулицю. В Америці, в Англії, в Німеччині, в Швайцарії вже ятрить болюча рана дислокації промисловості, перепродукції. Безвтягненя Сходу Європи в економічні зносини немає паратунку. А економічні зносини з Росією її піддержать, дадуть змогу підготуватись, передихнути.

Нас не болить те, що капіталістична господарка підупала, ми повинні її підштовхувати, щоб вона загрукотіла в провалє. Організуючи і просвітлюючи свідомість робітництва цілого світа, ми підготуємо його до той хвилі, коли цілий капіталістичний лад так розхитає ся, що досить буде одного удару пролетарської руки, щоб він стрімголов полетів в провалє вічності.

Світове капіталістичне господарство стоїть на передній лані загину. Відновленє економічного життя Росії є потрібне для Європи, але саме се відновленє принесе загин капіталізму. Пролетаріят Європи організуєть ся і утворює субєктивні умовини приходу комунізму. Обєктивні умовини готує сам капіталізм. Старий світ загине і запанує новий соціалістичний лад.

Gregory.

Не стає вже снів!!!

"Вперед" з 3. грудня доносить:

Сьогодні, дня 2. грудня, о 7 год. рано, вєдено вулицями Львова арештанта, скованого, босого, без плаща, а тільки в подертій блузіці та в подертій штанах. З усіх боків сего "убраня" виглядало голе тіло. Сей арештант називаєть ся Василь Суховий, 25 літ, з села Береміяни, пов. Заліщики.

Його арештовано дня 1. мая 1920 за передержанє якогось карабіну, та осаджено у військовий арештаж при вул. Замарстинівській у Львові.

В арештах здерли з нього черевки та ліпший одяг. І так на пів нагого та босого відправлено його до суду в Станиславові!

Люди ставали по вулицях та гляділи на сего нещасливця, що трясє за зима мов у пропалсній. Яксь добрі люди дали йому вікні кусник шмату та обважали його годі ногти, бо не могли дивити ся на ті мучу чоловіка.

З Угнівського Загумінку.

Большевики були в Угнові через три дні, 21, 22 і 23 сєрпня, а саме через ті три дні коло полудня приїздили кінні патрулі зі сторони Лашева на Холмщині.

Опісля вернули польські власті і зараз розійшла ся вість: на передмістє застрїлив панський економ хлопа. А було се так: З евакуації вертали домів двори і їх посіпаки, між іншими їхав через Угнів на візку економ з Хоронова, сєла віддаленого о 2 милі і побачив на дорозі сєлянина заробітника з тогуж села, Левка Гоїк, як сей тягнув малим візком мїхи з картофлями. Зі словами: "Ти ту злодно, котрий ограбив двір в Хоронові", добув бравнінга, стрїлив і поцілів в сєрце. Опісля завернув, зголосив ся до поліції, та зробила протокол і на тим скінчило ся. Пан економ даєть уважє свободи, а хлопа похваля.

Панове дідачі, які вернули з евакуації, розпочали шукати, хто мігби їм заплатити за винищені військами сніожати. Дїйшли до переконаня, що се мусить зробити хлоп. І так п. Казімерж Висоцькі з Остобіжк, відомий посол, вибраний українськими полосами, вніс скаргу проти визначніших господарів на суму, околє 600.000 марок. Пан Казімерж Мармороз з Карова на суму околє 1.000.000 марок. Хлопам лозви дручено, а п. Мармороз поїхав на польованє на олені в Карпати.

Викнуто збіжжя по громадах перепроводжує "Кулко рольнік" в Угнові. Двори взагалі жадного збіжжя контингентного не віддають. Як виглядає та польська "кооператива рільників", можна переконати ся, наколи подамо головних її діачів. Се є п. Дітріх, ємеритований австр. жандарм, теперішній секретар громади Німець, п. Флюр канцєліст судовий, а далі Префєрфорк, цукровий паскар з часів австрійських і Гандельсман, шинкар. Та дібрана чвірка при допоміж війська і урядників староства "збирає" по українських сєлах збіжжє. Так виглядає положєне Угнова. За часів австрійських викнуло збіжжє-перепроводжувала в повіті українська господарська Спілька. Нині збіжжєва централь платить продуцентам 700 марок, а консументи платять вже 850 марок. Так отже централь заробляє 150 марок, се є 21 проц. Се не є паскарство. Сама провізій централь вносить нині 5-кратну ціну максимальну збіжжя з 1917 р. Збираєть збіжжє при допоміж війська в тих селах, які не є, в можности надмірно високого контингенту відставити. За в той спосіб реквірвованє збіжжє не платять повної максимальної ціни, потрібують впрост на дієти для жовнірів, які є неймовірно великі. І так простий жовнір бере денно дієти по 50 марок, офіцїр 120 марок, а при тим село мусить цілий відділ жити, бо там, де він стоїть на квартирі, там мусить дістати і харч, за який не платять.

Лїси в околиці вирубують. По Угнові крутять ся агєнти з Лодзі, Варшави і Поморя і висилають дерево масово, як кажуть, до Франції. Давніше уряд робив трудності при уділюваню дозволу на вируб. Нині який двір лише має лїс, той рубає, а зглядно лиш бере паскарські гроші, а інші рубають. Ціни дєрєва олуваого є великі, сїг дров коштує в лісі 1.000 марок. На то однає ради нема, бо лїси всі є в руках двірських, а максимальна ціна є лише для хлопа.

В перших днях листопада спалили ся сїножати на великій просторній мж Белзом, Тяглемом, Вороновом, Остобіжом і Стами, спалило ся на них парубот стїжків готового сїна. Школа велика, в більший частині сєлян. ("Вперед.")

Вибори в Білгороді.

Вислід виборів для міста Білгороду представляєть ся ось як: радикальна партія дістала 4.305 голосів, комуністи 4.050, демократи 3.195, республікани 452.

ТДЬТЕ НА ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ УКР. РОБ. ДОМУ.

ДО ФЛІПІ, ВІДДІЛІВ, ТОВАРИСТВ І ПООДИНОКИХ ЧЛЕНІВ УКРАЇНСЬКОГО РОБІТНИЧОГО ДОМУ.

Дорогі Товариші!

Отсим повідомляємо Вас, що річні загальні збори Українського Робітничого Дому в Вішнієгу відбудуть ся в днях: 27-го, 28-го і 29-го СІЧНЯ, 1921 РОКУ.

ПРОГРАМА ЗБОРІВ:

1. Отворенє загальних зборів.
2. Вибір президії на час зборів.
3. Провіренє повномочій делегатів і припинанє нових членів.
4. Припинанє пропозицій делегатів.
5. Справозданє заряду і функціонерів Укр. Роб. Дому.
6. Вибір комісії.
7. Справа органу Укр. Роб. Дому.
8. Справа школи при Укр. Роб. Домі.
9. Справа флїпів і відділів Укр. Роб. Дому на провінції.
10. Рєвізія статута Укр. Роб. Дому.
11. Справозданє комісії і порішенє їхніх рєзольуцій.
12. Вибір заряду і контрольної комісії на 1921 рік.
13. Внески на добро Укр. Роб. Дому.
14. Замкненє зборів.

Заряд Укр. Роб. Дому в Вішнієгу запрошує на сі річні загальні збори всіх членів Стотарищеня Укр. Роб. Дому в Канаді і Америці, взяти в сїх зборах як найчисленіший участь, щоби спільно в нарадах над справою сї Робітничої Інституції обговорити і вирішити всі питання поданої висше програми. Крім того на зборах будуть порушені також і інші питання загально робітничого характеру.

ІНСТРУКЦІЯ ДЛЯ ФЛІПІ, ВІДДІЛІВ І РОБІТНИЧИХ ТОВАРИСТВ:

Кожда флїпа, чи відділ Укр. Роб. Дому на провінції, має право вислати одного делегата з правом рішачогого голосу. Флїпа, чи відділ, який числить поперек 25 членів, має право вислати одного делегата на кожних 25 членів (прим. 50 членів висилають 2 делег., 75 членів — 3 дел. і т. д.).

Кожде робітничє товариство, котрє є членом Укр. Роб. Дому, має право вислати одного делегата з рішачим правом голосу.

Вішнієг буде представлений на загальних річних зборах одним делегатом на кожних 25 членів, з рішачим правом голосу.

Всі інші члени, не делегати, як з Вішнієгу так і прибувші з провінції мають право дорадчого голосу; можуть забирати слово, брати участь в дискусії, ставити пропозиції, як також можуть бути вибрані до заряду.

Товариші делегати повинні мати повномочія товариства на папері. Делегати прибувші без повномочій, будуть мати лише дорадчий голос.

Всі члени прибувші на загальні річні збори повинні вказатись під час вступу до галї своїми членськими картками. Присїд ся тих флїпів, відділів і товариств, котрі не зможуть вислати делегата, прислати свої пропозиції чи жаданя листовно на руки секретаря У. Р. Д. еше до зборів.

З товариським привітом,

ЗАРЯД.

ЩО ВИРОБЛЯЮТЬ ПОЛЬСЬКІ ВЛАСТІ В ДРОГОБІЧЧИНІ.

З села Летчи пишуть до "Впереду": Наше село в крайній нужді. Відношенє тутешних жандармів до населєня неможливе. Деколи на вулицю годі вийти, щоби не оминути стрічі з жандармом. Найгірше поступає з безбронним населєнем жандарм Чубатий, якому все одно, чи се мала дитина, чи 60 літній старєць. Деколи за дурничку накидаєть ся і своєю владою проявляє битем невинних. Другі жандарми не крадуть. Вони впадають до хат та забирають, що їм подобаєть ся. Сєляни вже кілька разів ходили до староства з жалобами, та се їм нічого не помогло, бо навіть не хотїли з ними говорити, тільки сміяли ся з них.

Недавно загостили до села якісь незнані люди, у військових мундурах і розпочали реєквізицію збіжжя. За збіжжє не платять і не кажуть, хто вони. Ніхто не стане в нашій обороні, ніхто навіть не обєзвєть ся, бо кожний боїть ся, щоби часом не попало йому і не доведє ся попастися до тюрми, а-бо діждати ся битя. Взагалі часи, як за відомого Каньовського.

В Дрогобиччині стягнуто на черевки для війська з кожного села по 20 до 40 тисяч марок, а з Грушева 100 тисяч. Крім сего стягнуто датки на армію: з самої Мрзаниці 500.000 марок, а окремо величезний контингент збіжжя. На село Добровляни наложено 210 метрів збіжжя, платячи за один метр 700 марок, коли в приватній торговлї платять ся що найменше 4.500 мр.

КОМУНІСТИЧНА ПАРТІЯ ПОЛУДНЕВОЇ АФРИКИ.

КЕРІП ТАВН (Полуднева Африка). — Слово "большевизм" почуєш нині у всіх закутках світа. Навіть в полудневій Африці ведєть ся большевицька пропаганда. Недавно почала виходити

Лотишські соціалісти проти Польщі.

З Риги доносять, що соціал-демократична партія Лотви знімає вороже ставовище проти Польщі та заявила ся за уділенє помічі Литви проти походу Польщі.

Білгородські дїєвники подають сензаційну вістку, що сєрбський президент міністрів Весніч зєфравдував чотири мільони франків, які одержав від французького уряду, як поміч для краю. Під прєсією публічної опії, він ті мільони зєверну. Закладують йому також, що забрав гроші прислані з Америки для двох інвалідів на суму 250 тисячів дїнарів.

Сєрбські міністри також "помагають" рідному краю.

Білгородські дїєвники подають сензаційну вістку, що сєрбський президент міністрів Весніч зєфравдував чотири мільони франків, які одержав від французького уряду, як поміч для краю. Під прєсією публічної опії, він ті мільони зєверну. Закладують йому також, що забрав гроші прислані з Америки для двох інвалідів на суму 250 тисячів дїнарів.

Лотишські соціалісти проти Польщі.

З Риги доносять, що соціал-демократична партія Лотви знімає вороже ставовище проти Польщі та заявила ся за уділенє помічі Литви проти походу Польщі.

НА НОВИЙ РІК.

...І кров і слези, зойки — стони...
В агонії божевільа-безтими,
Огромні хмари — дух мамони
Покрили ниви орні могилами...

Ось матір конає — мов голубка беть ся
Під тинюм голубна скривилась,
Сирота нещасна слезами заельт ся,
А сироти батько багатом прошившись
В останнє шепоче проклін,
Для світа ганебних гієн!...

О, тини крові!... коначючий роче,
Як шакаль — страшний потвори
Тинь твоє — жах смерті скажено рече,
Любуєсь у морі крові, зойків змори,
В останнє жахає тинь твоє мара,
Як пошесть люта чума!...

Шаліє зло, тиранія каєть ся
По звалищах світа старої культури,
І як черв логаний у сконі вертеть ся
Пі фундаменти — тюремні мури
Валеть ся в основах своїх
Під силою прав житєвих!...

Хмари неволі котять валом хвилі
У злобі днів відживши термін свій
Під ударами судьби — у безсилі;
І зоря на сході рожевих надій
Проміня пускає іскраєві свої,
Вищує надії нові!...

А змучений народ — нещасна голота
Мозолісті руки протягши — свій зір
До тебе звертає нещасна біднота,
До тебе святая через рабство вир...
Титаном могутим мор море гуде,
На стрічу до тебе іде!...

З дороги відживши! — трудячий братя
З старої дороги зверни на нову...
Старий рік минає, а з ним всі прокляті
На шпиль свободи! На волі зорю!...
Судьба — наша доля у наших руках,
У борбі завзятой наш визволу шлях!...

Покора — неволя, рабство — кайдани,
Причина — причини всего горя...
Не раби — ми люди! Життя хочем ми!
Любови безмежної, як глубини моря...
Творче пролетарю, поконаєш клік,
Витати будеш новий рік!...

С. Не-ий.

ВИГЛЯДИ ЕВРОПИ НА 1921 РІК.

ЖЕНЕВА, 23. грудня. — Вісти зі всіх сторін Європи, які надходять до головної квартири "ліги націй" доносять, що сьогоднішнє рідзтво в Польщі, Латвії і Естонії буде одним з найчорніших. В цих краях панує велика тривога з приводу воєнних приготувань зі сторони большевиків. В самій Латвії, місцеві большевики грозять, що підуть разом з російськими товаришами.

З кожної держави в Європі, старої чи нової, а навіть з Азії, надходять вісти про неспокій, заворушення, торговельну кризу, безробіття і брак спромоги купити найнеобхідніші продукти.
Стан середств поживи представляє ся гірше як перед війною. Купці, які накопичили величезні засоби крामу по ріжних містах Європи в часах, коли ціни за крाम були високі, тепер банкрутують, бо не можуть найти покупців і мусять продавати крाम низше власної ціни. Банкрутство в Європі сїдує одно за другим. Нині ніхто вже не перечесть, що загальний економічний упадок є неминучий: заходить лише питанє, в якій спосіб вдало-би ся зменшити його грізні наслідки.

Політична атмосфера в Європі тяжка і душна.
В чеських парламентах приходить до рукопашної боротьби між Чехами і Німцями.
Австрія в крайній нужді.
Ціна її валюти впала дуже низько. Австрійські політики готові передати заряд Австрії другій державі.
Угорщина з причини браку вугля здержала особовий рух на залізницях на протязі 10 днів.

Югославія зірвала дипломатичні зносини з Болгарією.
Голандія відклала своїх представників з Югославії.
В Швейцарії, яка не знала доси безробіття, безробітє в кожнім днєм зростає, тоді як найбільші фабрики мусять закрити свою діяльність і віддати від праці робітників.
Взагалі ціла Европа опинилася ся перед неминучим економічним банкрутством, а всїля за сям перед небезпечкою загального суспільного перевороту.

Американська армія подаває робітничі виступи.

ВАШІНГТОН, 13. грудня. — Вашингтонське воєнне міністерство доносить, що від 1. червня 1919 року до червня 1920 року двайцять разів потоваришались федеральні війська для "привернення порядку і закону" в ріжних частях Злуч. Держав.

В більшости случаїв війська покликались для усмирєня майнерів.
Сей факт заперечує заяву воєнного міністерства, що американські жовїри не вмішують ся в спори між капіталом і працею.

Під теперішній час війська "привертють порядок" в стеїтах Вест Вїрджїні і Алабамі, де страїкують вуглекопи.
В журналі воєнно-морського міністерства за місяць грудень говорить ся з приводу подій у Вест Вїрджїні єлдуїуче:

"Регулярні війська подавляють заворушення в Мінго-кавїті, в Вест Вїрджїні.

Як совїтське правительство опікує ся учениками.

ЛОНДОН, 10. грудня. — Бездрітна телеграма, яка прийшла сюди з Москви, описує в якій спосіб заряджує ся Комуністичним Університетом імені Свердлова в Москві.
Кожний трохи образований робітник і селянин, без ріжниць пола, після вісімнадцятиого року житя має право вступити до університету. Совїтське правительство достарчає ученикам кімнати для опрацьовання лекцій, достарчає їм спільні спальні, постелі, папір, книжки і поживу. Крім того кожний студент дістає по п'ять тисяч рублів місячно на дрібні видатки, одїж та окриту свою діяльність і віддає від праці робітників.

Взагалі ціла Европа опинилася ся перед неминучим економічним банкрутством, а всїля за сям перед небезпечкою загального суспільного перевороту.

Палмер рекомендує звільнити Дебса.

ВАШІНГТОН, 14. грудня. — Генеральний прокуратор Палмер звернувся до президента Вільсона з пропозицією звільнити з арештів цілий ряд політичних переступників, між якими знаходять ся імена Дебса, многих провідників Промислових Робітників Світа і інших, яких засуджено за нарушенє закону проти шпїонства. Тут припускають, що Вільсон прийме пропозицію Палмера, особливо ввиду того, що в конгресі ухвалено вже закон, яким зносить ся видання на воєнний час закон про шпїонство.

Комітет для революційної пропаганди на Сході.

КОПЕНГАГА, 9. грудня (почтою). — З Москви доносять, що комітет пропаганди і агітації революційних народів сходу, вибраний на революційнім конгресі Близького Сходу в Баку, покликав до житя ексекутивний комітет, який складаєть ся з 9 членів. Представити комуністичної партії Росії, Павлов і Стасова, будучи членами ширшого комітету, мають право здержати від виконуваних розпоряджень ексекутивного комітету. В Туркестані задложено окреме бюро комітету і школу пропаганди. Орган комітету, який буде виходити, під назвою "Народи Сходу", буде друкувати ся в російській, турецькій, арабській і перській мовах.

Рекурс в справі Гейвуда відкинний.

ШКАГО, 9. грудня. — Окружний апеляційний суд відкинув сьогоднішній рекурс в справі Вільяма Гейвуда, провідника Промислових Робітників Світа, і засуджених wraz з ним дев'ятьдесять трох членів сїєї організації. Оборонець підсудних звернувся з тепер з тою справою до найвисшого суду в Вашингтоні.

Тих індустриалістів засуджено два роки тому назад за нарушенє закону проти шпїонства і за заговор з ціллю ставленя перепон обовязковому поборови до війська.

Нові поклади золота і живого срібла в Росії.

МОСКВА, 3. грудня. ("Рост", Відень). — В трох місцевостях відкрито нові поклади золота. "Известия" одержали телеграму з Ростова над Доном, що інженір Тартаков відкрив нові поклади живого срібла. Сї поклади находять ся близько села Кругалі, 7 верств від Азова. Крім сего, лівий берег ріки Дону, близько Азова є багатий в живе срібло (ртуть).

З Рїджайні, Саск.

Отсим повідомляють ся всі члєни Укр. Роб. Дому в Рїджайні, що агальні річні збори члєнів загальної інституції відбууть ся 23. сїчня, 1921 р. в приміщені Укр. Роб. Дому під числом 726 Victoria Ave. тої-о годїні 2-їй по полудні. Просить ся всіх члєнів прийти на час, бо є багато справ до поладженя.
Повідомляють ся всі члєни, котрі не отримали єще члєнських карток, щоби прислали свої адреси такі картки їм вилєтити ся єще до борї.

ПОШУКУЮ свого стричного брата Філька Климчука, з Лопатина, повіт Радехів. Він перебував десь в Саскачевані. Маю до него важку справу зі старого краю. Хто знає його адресу або він сам хай зголосить ся до:
Adam Klimeczuk
Box 40
Transcona, Man (8)

ПОШУКУЮ свого брата Дартуна Нїгоїцу і товариша Сердіна Олександрюка, з села Суховерхова, повіт Кїмань, Буковина. Хто би про них знав де вони перебувають або вони самі хай зголосують ся на слїдуїучий адрес:
Nestor Negoitza
Bekkedal, Camp 2
Conderay, Wis. (4)

ПРОДАЖА НАЙНОВІШИХ КНИЖОК

Table with 2 columns: Book Title and Price. Includes titles like 'Держава і революція', 'Початок родини', 'Короткий виклад політичної економії' etc.

КОМІТЕТ МЕДИЧНОЇ ПОМОЧИ СОВІТСЬКИМ РОСІЯМ.

Table with 2 columns: Category and Amount. Includes 'ПРИХОДИ: Готівка з днєм 1. листопада 1920', 'РОЗХОДИ: Медичні засоби', 'РОЗХОДИ: Медичні засоби' etc.

ПРОДАЖА НАЙНОВІШИХ КНИЖОК

Table with 2 columns: Book Title and Price. Includes titles like 'Держава і революція', 'Початок родини', 'Короткий виклад політичної економії' etc.

ПОДАЮ ДО ВІДОМА, що я отворив шевську робітню на роїт улиці Магнус і Мікензі.
Всїля напрямки виконую авдовольно і дешево.
С. Кут, власитель. (3)

ПОШУКУЮ Васіля Рудєйчука, з села Товтрї, Буковина. Маю для него лист з старого краю. Прошу писати на адресу:
G. Rudeyehuk
Canora, Sask. (92)

ПОШУКУЮ Івана Рудїя, походить з села Каловішї, повіт Заставна, Буковина. Перед 13 роками перебував в Портелдї на Прерї, Ман. Хто би про него знав або він сам хай зголосить ся на адресу:
Theodor Lunyk
76 Denfort St.
Hamtramck, Mich. (2)

ПОШУКУЮ своєї тітки Гїлєні (по мужу) Калїнюк а з дому Дочука. Походить з села Лузан, повіт Чернівїлї. Около 16 лїт мешкає в Вїнїпегу. Хто знає її адресу або вона сама хай пише на слїдуїучу адресу:
Maria Klypacz
336 Clarke St.
Montreal, Que. (2)

ПРОШУ моїх товаришів і товаришок одностельчан, щоби повідомили мене дещо про село з якого походило тато про мою сїмю. Я походжу з села Білого, повіт Перемїшлани. Прошу писати на слїдуїучу адресу:
Joseph Zatorsky
Box 159
Big Valley, Alta. (2)

ПОШУКУЮ своїх товаришів Івана Гїру, Антома Когута і Івана Юркевича з місточки Улашковець, повіт Черортів. По більшїй частї перебували в Місєсполї, Злуч. Держав. Прошу писати до мене на понїзшу адресу:
John Zakshewski
The C. Beck Mfg. Co.
Camp 2
Webbwood, Ont.

ПОШУКУЮ в дуже важній справі Дмитра Васильєвича, з села Сковаїтина, повіт Борїшів, Галїчина. Хто би про него знав або він сам хай зголосить ся на слїдуїучу адресу:
Dmytro Shezerbanіuk
Box 30
Vegreville, Alta. (2)

МАЮ НА ПРОДАЖ добрий бізнесовий будинок 38X48, в котрім містїть ся барбер-шоп, 4 ванни, парова лазня, кенді-стор і кімната для мешканя. Цїна готївою \$3,000, або на сплати \$3,500 (одна тисяча задатку). Походить з села Лузан, повіт Чернівїлї. Около 16 лїт мешкає в Вїнїпегу. Хто хотїв би дістати більше і більшїх інформацій, хай напише на слїдуїучу адресу:
Fred Doroshenko
Box 82
The Pas, Man. (7)

ПОШУКУЮ свого швагра Стефана Тємчука. Походить з Буковини. Минає дещо про село з якого походило тато та про мою сїмю. Я походжу з села Білого, повіт Перемїшлани. Прошу писати на слїдуїучу адресу:
William Makarenko
103 Edward St.
Winnipeg, Man. (92)

РОБІТНИКИ В ОКОЛИЦІ КРОВС-НЕСТ-ПЕСІ. Відділ Укр. Робітничого Дому в Колман. ДНЯ 14. СІЧНЯ (НА НОВИЙ РІК) — "ОПЕРА-ГОЛ" драму з рев. житя на Україні в 4 дїях П. Стеценка п. н. "ЗА ПРАВДУ І ВОЛЮ НАРОДА"

ПОЗІР ВЕСТ ФОРТ І ОКОЛИЦІА! В Суботу, 8. сїчня 1921 р. Т-во "Зап. Сїч" з Вест Форту виставить чудову драму в 5-ох дїях п. н. "ЗА ДРУЗІ СВОЯ" В НАРОДНІМ ДОМІ У ВЕСТ ФОРТІ.

ПРЕНУМЕРУЙТЕ СОБІ "МОЛОТ" САТИРИЧНО-ГУМОРИСТИЧНА ЧАСОПИСЬ. Передплата — \$2.00 на рік, 10 шт. поодинокє число. "МОЛОТ" 414 E. 9th STR. — NEW YORK, N. Y.

Читайте! "УКРАЇНСЬКІ ЩОДЕННІ ВІСТІ" Читайте! ОДИНОКА ЩОДЕННА ЧАСОПИСЬ ДЛЯ УКРАЇНСЬКИХ РОБІТНИКІВ В АМЕРИЦІ, ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ ОКРІМ НЕДІЛ. Ся часописє має своїх кореспондентів в Європі як також в ріжних центрах української еміграції в Америці.

RUSSIAN-UKRAINIAN BOOK STORE 433 SELKIRK AVE., — WINNIPEG, MAN.